

# Alfreider: "L obietif l é rué a nen'Euregio coi trei comuns"

Politizi e tecnizi no gioura i botons a l'encontada de Reba sul davignì del referendum. Detomas: "Difizile che la Region Veneto la mòle Cortina"



La Taula torona a Reba.

Reba - Per fè ji ennavánt el referendum dei trei comuns ladins da Souramont ionorevol Daniel Alfreider el consicia de tò la via de pichi varesc. "Per mudé i confins dela Region Trentin – Südtirol – l a rebadi – vòl na lege costituzional. Ma l obietif l é

chél de rué a nen Euregio coi trei comuns ladins nte n'Europa dele Region. L assessor fascián Bepe Detomas: "El problema plù gran l é che el Veneto el no molarà coscita sauri Cortina." "Diesc agn dal referendum. La fin de n'ilusion?" Ieva

el titol de la taula torona metuda a ji da l'Union Generela dei Ladins dla Dolomites sabeda passada ntel self dei congress de Reba. El fin: fè el pont dela situazion su co fè ji ennavánt l iter referendar davò diesc, ence ala lum dei varesc ennavánt fac da Sapada e dei referendum per l'autonomia dela Region del Veneto e dela Provinzia de Belum che l é ste fat davant en per de setemane.

**"I trei comuns i laore auna per l'unité ladina"**



Gran pert di publich ala taula torona.

La séra, che a vedù la partecipazion de na bela clapada de jent, tropa ruada ence dale val ladine dintournvia, l'é stada giourida dala presidenta de l'Union Generela Milva Mussner, che davò avei saludé duc i prejenc e chèle autorité che a dit de no ciasché a ester ( ntra chisc el Capocomun de cesa Leandro Grones, chél de Ampéz

# Alfreider: "L'obiettivo è rué a nén'Euregio coi trei comuns"

Politizi e tecnizzi no gioura i botons a l'encontada de Reba sul davignà del referendum. Detomas: "Difizile che la Region Veneto la môle Cortina"

va inant da la pruma plata

Gianpietro Ghedina e i peresidenti della Lai di Comuni e Capocomuni di Cianacei Silvano Parmesani ( ) la recordé che "en resultat se i arjone demé se i è na unità de intenc." E i a spò perè bel i trei capicomuni da Souramont "de lascé da na pert ogni personalism e laorè auna per rué a l'unità ladina."

## "Volón tourné da ulache i n'a destaché"

La moderatrice dela discussione Giulia Tasser l'a pò passé la parola a Elsa Zardini, presidente de l'Union dei Ladins d'Ampezzo, che nel 2007 Teva nel comitad del referendum. Davò ave spiegé la sua posizion a favor del referendum veneto e bolunat ( a Fodom la consultazion l'a vedù le urne vuote come senn de protesta n.d.r. ), la Zardini Fa recordé e ringraziò chel che enlouta l'eva sté l'anima del referendum: Sito Bigotina "Titoto", "Senza de dél – I a dit – no se l'assa mei fat." Nse suo intervent l'a pò recordé en curt coche s'eva ruoc a meté a jì el referendum. En loar sconceriò l'istituziona della Consulta Ladina dei tre comuni che assa po' porté alla delibera per damané la consultazion. En gran laor, porté enaván perlopù da volontari e jent che cherdeva nte la cajza ladina e nte le rejon storiche de chisc trei comuni per damané de tourné con Bolzàn. "no se stai despartis contra la nostra volontà" – l'ha recordé Elsa. "Nos no se sention veneti e l'most obietif l'è chiv de tourné con chi son stai per secoli. Dert che l'Veneto abus sua autonomia, ma ades i a da ne dé atenzion ence nostra volontà."

## "On fat cugnèscie i Ladins da Souramont nte Südtirol"

Piens de ricordi de chi meise pre referendum ence l'intervent de Paul Videsott, un dei promodus del Comitat Amic dla Ladina unida ,

che nel 2007 ava sostignù el referendum, "Co on sapù che vigniva fat chësta consultazion – a recordé Paul – o pené che l'eva gran debujen de fè velch. Massa gran l'eva el rischio che la vade malamente come nel preferendum na Fodom dei prim agn novantà, ma ence per contrasté na zerta melainformazion e chech convizion che l'eva da una e da l'autra pert. Tost davò l'indizion del referendum defatì s'asse senti di nte noste val ladine e nte Südtirol." Ci voleti chisc taliagn che vol vignà a se mangé nosta toucta: "E da l'autra pert, per exemple, l'eva ouce che dijèva che se i trei comuni fossa ruoc sot Bolzàn, chi che no savéva todosc i no n'assa ciapé da laour. Per chëst l'eva sté metù a jì na platta internet e mené fora material informatif. En gran laor che, se no auter, a otigné de fè cugnèscie ai abitanti de Südtirol che ence la storia dei ladins da Souramont l'è liada a Tirol e per chëst a dé prò a la cajza del referendum."

## "Imobilism per question de colour politich"

Più critich i intervent del Capocomun da Col Paolo Frena. "Enlouta no sonne discordo su la data del 28 de ottobre perchicché l'eva massa dampèi al referendum dei comuni da chilò ja ( Lamon e Sovramonte n.d.r. ). Ma po' l'è juda politò empò." Frena l'a pò recordé i banchè che el referendum dei trei comuni s'ava ciapé entamé a le rode bele davanti de pié via. "Valgugn ava ence contesté la legitimità che el referendum el vegne fat auna. Ma po' la Court Constitutional n'ava dé rejon. L'eva debujen spò de se muove deldut nel teriol della Costituzion." El referendum l'è sté en moment de grana unità ntra i trei comuni. Na luna de mès che fossa durada puoch. "Tost davò l'è vignù fora le difficoltà de fè sté auna le tre amministrations – a dit Frena. "Sa sconceriò con beghe nte la Consulta Ladina demé per gauje del colour politich dei tre capicomuni. Ence per chëst la Comision Intercomunal per



Elsa Zardini.



Daniel Alfreider.



Milva Mussner.



Bepe Detomas.



Paul Videsott.



Lukas Planck.

le referendum ( che ava come preesidenti i ex assessor amperzan Stefano Verocai sostignù ence da l'ensiuta grop de mendiranza da Fodom de Leandro Grönig n.d.r. ) no l'è fat nia. La responsabilità spò de se muove deldut nel teriol della Costituzion." El referendum l'è sté en moment de grana unità ntra i trei comuni. Na luna de mès che fossa durada puoch. "Tost davò l'è vignù fora le difficoltà de fè sté auna le tre amministrations – a dit Frena. "Sa sconceriò con beghe nte la Consulta Ladina demé per gauje del colour politich dei tre capicomuni. Ence per chëst la Comision Intercomunal per

dit – rué en Parlament col referendum e ciapé en no. Toca laor a pichi varesc per rué a avei el consens de na magioranza politica." Varesc – l'a spiegé – che ale oste po' no ester capis ma che diida prò. Come l'adiezione dei trei comuni al Euregio che – a dit "a da ester l'obiettivo final nten davanç de n'Europa deles region. Bele fù rué i tre comuni come osservadous no l'è sté en problema. E chëst l'è en pico varo." Alfreider l'a pò spenù chech critica sul referendum veneto. "Zai a damané chel che el podéva avei bele dal 2010. Chëst l'è stada demé propaganda." È sul Fondo Brancher l'a recordé: "Co son rué a Roma nel 2012 l'eva 180 milions fermi sul cor de la Bância d'Italia. On metù 4 agn per i envié endavò via. Ma l'Fond per i Comuni de Confin no l'a da ester l'obiettivo ma demé na soluzion temporal per chisc trei comuni." Solerizzi da enavgue domande il deputat badiot l'è ancora recordé che nte la discussione su la nuova legge per i Ladins de la Provincia de Bolzàn l'a "tres recordé ale più auta enciarie del Stato da Napolitan a Gentiloni a Mattarella che l'è debujen ence de ciapé na soluzion ala cuestio dei Ladins da Souramont. Ma entant – l'eva n'assé fora – na legge ordinaria su nen valgune cuestio se po' la fè ence domán." E su Sapada l'a dit: "L'è en gran sostén da pert del president del Friul Serracchiani e del Pd de Rosato ma crei che ades no la passarà, perchicché

## "Vòl la politica dei picchi varesc"

Sa la cuestio del referendum l'è onsevol badiot Daniel Alfreider l'a metù tost le mìn enavguen co i di che per passé co la Region Trentin – Südtirol vòl na legge costituzional e no nodinaria come nel cajo de Sapada, perchicché l'autonomia de Bolzàn e Trent l'è liada al territorio. En modo spò per di che dut mossa ester fat nel detam costituzional se se vòl rué a bon fin. E per chëst l'è zitè el cajo dela Catalogna. "Nte sti meisc l'è vedù da spiss el consol de Barcelona e l'è envié a tò example da la situazion de Südtirol per coche s'è ruci a nén accordo per l'autonomia. Lumesc no l'vedaré più perchicché Madrid a clamé zuruch due i funzionars de Barcelona." Da chëst Alfreider a ciapé el rampin per fè en riferiment finame ala realpolitik e ala politica dei picchi varesc del pere de l'autonomia de Südtirol Silvius Magnago." Fossa en gran dattu – l'a

dit – rué en Parlament col referendum e ciapé en no. Toca laor a pichi varesc per rué a avei el consens de na magioranza politica." Varesc – l'a spiegé – che ale oste po' no ester capis ma che diida prò. Come l'adiezione dei trei comuni al Euregio che – a dit "a da ester l'obiettivo final nten davanç de n'Europa deles region. Bele fù rué i tre comuni come osservadous no l'è sté en problema. E chëst l'è en pico varo." Alfreider l'a pò spenù chech critica sul referendum veneto. "Zai a damané chel che el podéva avei bele dal 2010. Chëst l'è stada demé propaganda." È sul Fondo Brancher l'a recordé: "Co son rué a Roma nel 2012 l'eva 180 milions fermi sul cor de la Bância d'Italia. On metù 4 agn per i envié endavò via. Ma l'Fond per i Comuni de Confin no l'a da ester l'obiettivo ma demé na soluzion temporal per chisc trei comuni." Solerizzi da enavgue domande il deputat badiot l'è ancora recordé che nte la discussione su la nuova legge per i Ladins de la Provincia de Bolzàn l'a "tres recordé ale più auta enciarie del Stato da Napolitan a Gentiloni a Mattarella che l'è debujen ence de ciapé na soluzion ala cuestio dei Ladins da Souramont. Ma entant – l'eva n'assé fora – na legge ordinaria su nen valgune cuestio se po' la fè ence domán." E su Sapada l'a dit: "L'è en gran sostén da pert del president del Friul Serracchiani e del Pd de Rosato ma crei che ades no la passarà, perchicché

## "Venezia no molarà sauri Cortina"

Ntel response alla domanda sul perchicché la Region Trentin Südtirol no fabe mei fat degun at formal a favor de "Tanesc" dei tre comuni da Souramont l'assessor regional Bepe Detomas l'a respondù che "chëst at ala fin l'assa fat più dann che suter. El problema vero – l'a dit – l'è che Venezia no molarà coscita sauri Cortina per dut chil che la ie porta come paruda turistica e scioldi de coute." Detomas l'a buté po' en ogl enavguen. "Se Fodo, Col e Ampezzo i passessi con Bolzàn se prejetessi el medemo problema per i ladins de Fascia ( che bele davanti vare n.d.r. ), perchicché nte la Region s'assa doi liviez de scorràza per i medemi ladins." Per fen i a recordé i gragn rapore de collaboeazion che belle ejiste coi trei comuni, ne particolar col Istitut Cesa de Jan, che "a come maiou sponsor proprio la Region Trentin Südtirol." La séra l'a s'ari via con enavguen intervenc del pubblico, da qualche l'è vignù fora troppe perplexité su le cuestio politich tratte fora da chelche relatiu e na gran sburla acioche i laoce envezze per porto enavguen el referendum. Ala fin l'Capocomun da Col Paolo Frena l'a damané uffizialmente ai doi politizi de se tò su l'enciaria de fè aprovié, entant, na legge ordinaria che diube più díre ai Ladins da Souramont. (ls)



N moment de la serada. Dmc: la presidente de l'Union di Ladins de Anteo Elsa Zardini, l'capocomun da Col Paolo Frena, l'on. Daniel Alfreider e la presidente de la UGLD Milva Mussner.



N moment de la tavüla torona.